

Porównanie tłumaczeń Efezjan 3:2

Przekład	Rodzaj	Nazwa	Treść
NPI+	Przekład interlinearny	Nowodworski Grecko-Polski Interlinearny Przekład Pisma Świętego Starego i Nowego Przymierza	jeśli rzeczywiście usłyszeliście [o] szafarzowaniu — łaski — Boga — danej mi dla was,
TRO16+	Przekład interlinearny	Interlinearny Przekład Textus Receptus Oblubienicy	jeśli rzeczywiście usłyszeliście o zarządzaniu sprawami domowymi łaski Boga która została dana mi w was
PBD	Przekład dosłowny	EIB Przekład dosłowny	jeśli rzeczywiście usłyszeliście o zleceniu* ** łaski Boga,** danym mi względem was, ¹⁾²⁾³⁾
PBPW	Przekład dosłowny	Nowy Testament Popowski-Wojciechowski	jeśli oczywiście usłyszeliście (o) szafarzowaniu łaski Boga, danej mi względem was,
TRO	Przekład dosłowny	Textus Receptus Oblubienicy	jeśli rzeczywiście usłyszeliście (o) zarządzaniu sprawami domowymi łaski Boga która została dana mi w was

¹⁾ o zleceniu, οἰκονομίαν; lub: (1) o rozporządzeniu; (2) o funkcji. W 1:10;3:9: plan.

²⁾ <x>530 9:17</x>; <x>580 1:25</x>; <x>670 4:10</x>

³⁾ <x>520 12:3</x>; <x>560 3:8</x>; <x>560 4:7</x>